



Mit Rad und Genuss durch den Eurodistrikt

Eurodistrikt Strassbourg-Ortenau und Partnergemeinden laden Radbegeisterte am 17. September 2023 zur deutsch-französischen „Rad und Genuss – Tour“

Kehl, 8. September 2023 – Es wird wieder geradelt! Der Eurodistrikt Strassbourg-Ortenau und seine Partnergemeinden laden am Sonntag, den 17. September 2023 zu einer neuen Ausgabe der grenzüberschreitenden „Rad und Genuss – Tour“. Nach drei Jahren pandemiebedingter Pause möchte der Eurodistrikt mit der deutsch-französischen Radtour wieder eine gesellige Entdeckungsreise durch seine Gebietskulisse bieten, bei der neben den lokalen Akteuren auch die Begegnung mit den Nachbarn der jeweils anderen Rheinseite im Fokus steht.

„Mit der vierten Ausgabe der „Rad und Genuss-Tour“ sind wir im Herzen des Eurodistrikts unterwegs und laden alle Bürgerinnen und Bürger dazu ein, ein großes grenzüberschreitendes Rad-Fest der Begegnung zu feiern“, erklärte so Eurodistrikt-Präsident und Landrat Frank Scherer. *„Landschaftlich, kulinarisch und kulturell haben unsere Kommunen auf beiden Seiten des Rheins viel zu bieten. Neben den attraktiven Radstrecken durch unsere schönen Ortschaften möchten wir auch in diesem Jahr wieder die vielen lokalen Erzeuger, Künstler, Kultur- und Sportvereine in den Mittelpunkt stellen, die unsere lebendige ‚Lokalkultur‘ so aktiv prägen“,* so Scherer weiter zu der touristischen Großveranstaltung.

Streckenverlauf

Die diesjährige Strecke der „Rad und Genuss-Tour“ ist als grenzüberschreitende Rundschleife von ca. 60 km Länge organisiert und führt die Teilnehmenden über örtliche Radwege sowie Gemeindestraßen entlang der Ortschaften von Neuried, Goldscheuer und Schutterwald, sowie Eschau, Plobsheim und Fegersheim auf französischer Seite. Abkürzungen sind auf der Höhe von Neuried und Schutterwald möglich. Die Rheinüberquerung erfolgt über die Pierre-Pflimlin-Brücke in der Nähe des Forums am Rhein in Neuried. Die Strecke ist für alle Niveau- und Altersklassen geeignet. Start und Stopp sind zwischen 10 und 17 Uhr in jeder der teilnehmenden Ortschaften möglich, wodurch die Fahrtlänge individuell angepasst werden kann.

Kulinarischer Genuss und Animationen

Für das leibliche Wohl und gesellige Zusammenkommen sorgen insgesamt acht Genusstops mit unterschiedlichen Animations- und Verköstigungsangeboten entlang der Strecke, an denen lokale Produkte gegen kleines Geld verköstigt werden können. Neben Klassikern wie Knack, Bretzel (Plobsheim) und Flammkuchen (Fegersheim), setzt Eschau zur Verköstigung auf Food trucks. Schutterwald lädt seinerseits zum Weißwurstfrühstück. In Kehl Goldscheuer werden anlässlich des „Surkrutfeschd“ Spezialitäten rund ums Sauerkraut gereicht. In Neuried wiederum ist die Strecke in die Neurieder Hofladentour integriert. Ab 11 Uhr bieten dort die umliegenden Bauernhöfe und Hofläden Verköstigungen ihrer Hofprodukte sowie dazu passende Führungen und Ausstellungen. In Eschau öffnet im Rahmen der Europäischen Tage des kulturellen Erbes der Klostergarten seine Türen mit Informationen zu den dortigen Heilpflanzen. Zudem können Einblicke in den Hof und die Arbeit des Köhlers gewonnen werden. Plobsheim bietet für alle interessierten Radfahrer Fahrradmarkierungen vor Ort und lädt mit musikalischer Unterstützung der Harmonie de Boofzheim zum Aperitif.

Die Teilnahme an der „Rad und Genuss-Tour“ ist kostenlos und ohne Anmeldung.

Alle Informationen rund um die Radtour, die Genussstopps und das Programm können auf der Eurodistrikt-Webseite unter www.eurodistrict.eu eingesehen und zudem der Streckenverlauf als EditGPX heruntergeladen werden.

Pressekontakt:

Katrin Neuss

Referentin für Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

+49 (0)7851-899 75 15

katrin.neuss@eurodistrict.eu



Le « Vélo Gourmand » de retour dans l’Eurodistrict

L’Eurodistrict Strasbourg-Ortenau et les communes partenaires invitent les passionnés de vélo à participer à une nouvelle édition du « Vélo Gourmand » franco-allemand le 17 septembre 2023.

Kehl, 08.09.2023 – C’est reparti pour un tour à vélo ! L’Eurodistrict Strasbourg-Ortenau et ses communes partenaires vous invitent le dimanche 17 septembre 2023 à une nouvelle édition du « Vélo Gourmand ». Après une pause de trois ans due à la pandémie, l’Eurodistrict souhaite à nouveau proposer un voyage convivial à la découverte de son territoire avec ce tour cycliste franco-allemand, qui met l’accent non seulement sur les acteurs locaux mais aussi sur la rencontre avec les voisins de l’autre côté du Rhin.

« Avec la quatrième édition du ‘Vélo Gourmand’, nous invitons toutes les citoyennes et tous les citoyens de part et d’autre du Rhin à célébrer une grande fête transfrontalière du vélo et de la convivialité », a déclaré le président de l’Eurodistrict Frank Scherer. « Sur le plan des paysages, de la gastronomie et de la culture, nos communes des deux côtés du Rhin ont beaucoup à offrir. Outre les parcours cyclables à travers nos municipalités, nous souhaitons cette année encore mettre l’accent sur les nombreux producteurs locaux, artistes, associations culturelles et sportives qui font vivre et vibrer la ‘culture locale’ de notre territoire » poursuit Scherer à propos de cette grande manifestation touristique.

Le parcours

Cette année, le parcours du « Vélo Gourmand » est organisé sous forme de boucle transfrontalière d’environ 60 km et conduit les participants sur des pistes cyclables locales ainsi que des routes communales le long des communes de Neuried, Goldscheuer et Schutterwald côté allemand ainsi que d’Eschau, de Plobsheim et de Fegersheim. Des raccourcis sont possibles à la hauteur de Neuried et de Schutterwald. La traversée du Rhin se fait par le pont Pierre-Pflimlin, près du Forum am Rhein à Neuried. Le parcours est adapté à tous les niveaux et à toutes les classes d’âge. Le départ et l’arrêt sont possibles entre 10 et 17 heures dans chacune des communes participantes, ce qui permet aux participants d’adapter individuellement la longueur de leur trajet.

Pauses culinaires et animations

Pour se restaurer et se retrouver en toute convivialité, huit places gourmandes sont prévues le long du parcours, avec différentes animations et offres de dégustation, où l’on peut se restaurer avec des produits locaux proposés à petit prix. Outre les classiques Knack, Bretzel (Plobsheim) et Flammekueche (Fegersheim), Eschau mise p.ex. sur les food trucks pour se restaurer. Schutterwald invite pour sa part à un petit-déjeuner de saucisses blanches. A Kehl Goldscheuer, des spécialités autour de la choucroute seront servies à l’occasion du ‘Surkrutfescht’. A Neuried, le parcours est intégré dans le tour culinaire des fermes qui proposent à partir de 11h des dégustations de leurs produits ainsi que des visites guidées et des expositions. A Eschau, le jardin du monastère ouvre ses portes dans le cadre des Journées européennes du patrimoine et propose des informations sur les plantes médicinales locales. Il sera également possible de découvrir la ferme et le travail du charbonnier. Plobsheim propose aux cyclistes intéressés des marquages de vélos sur place et invite à l’apéritif avec le soutien musical de l’Harmonie de Boofzheim.

La participation au « Vélo Gourmand » est gratuite et sans inscription.
Toutes les informations concernant la manifestation, les places gourmandes et le programme peuvent être consultées sur le site web de l'Eurodistrict www.eurodistrict.eu
Le parcours peut y être téléchargé au format EditGPX.

Contact presse :

Katrin Neuss

Responsable presse et communication

+49 (0)7851-899 75 15

katrin.neuss@eurodistrict.eu